

EXPRESS

Die Woche

Ausgabe Kölner Süden / Innenstadt
 14./15. Juni 2024 | 24. Woche | 3. Jahrgang

So erreichen Sie uns

Zustellung:
 Zur Online-Reklamation den QR-Code scannen oder direkt zu:
www.bit.ly/edw-zustellung
 oder per Mail an:
reklamation@rdw-koeln.de
 Zustellung und private (Klein-)Anzeigen:
 (0 22 32) 94 52 00
privat@express-die-woche.de
 Gewerbliche Anzeigen:
gewerblich@express-die-woche.de
 Die Redaktion:
 EXPRESS – Die Woche
 Amsterdamer Str. 192
 50735 Köln / redaktion@express-die-woche.de

ANZEIGE

SCHLAUE KÖPFE AUFGEPASST: DIE JUBILÄUMSPREISE RUFEN!

Kinderleicht sparen: bis zu 20% RABATT auf MARKISEN/-TÜCHER

* gilt für ausgewählte Markisen-Modelle und -Tücher

Aktion verlängert bis 31.07.2024

75 JAHRE FRANZ AACHEN

KONTINUITÄT SOLIDITÄT ERFAHRUNG

Infos & Termin unter: 0228 - 46 69 89

Röhfeldstr. 27 · 53227 Bonn-Beuel · www.franz-aachen.com

MARKISEN + MARKISENTÜCHER + WINTERGARTENBESCHÜTTUNGEN + GLASDÄCHER + TEXTILE KONFEKTION

ANZEIGE

JOHANNITER

Sicherheit auf Knopfdruck. Der Johanniter-Hausnotruf.

Jetzt bestellen und wir schenken Ihnen die Anschlussgebühr!

Aktionscode: HNR

0800 88 11 220 (gebührenfrei)

hausnotruf.koeln@johanniter.de

www.johanniter.de/koeln

Aus Liebe zum Leben

Nacht der Technik lockt in über 70 Betriebe

Köln. Technik sehen, verstehen, erleben: Die 9. Nacht der Technik Köln kehrt am 21. Juni 2024 zurück. VDI und VDE machen der ganzen Region das Angebot, sich von 18 bis 24 Uhr dem Technikfieber hinzugeben. Mit dabei: zahlreiche Unternehmen aus allen Branchen, Hochschulen, öffentliche Versorger, Forschungs- und Prüfinstitutionen.

An fast 70 Standorten führt die Nacht der Technik hinter die Kulissen technischer Anwendungen. Das Programm geht dabei weit über die Stadtgrenzen hinaus. Zahlreiche Institutionen locken auch zu Besuchen in Leverkusen, Dormagen, Hürth und im Cluster Bergisch Gladbach. „Wir können mit der Nacht der Technik einem großen Publikum interessante und spannende Einblicke in Unternehmen und Organisationen ermöglichen“, zeigt sich Horst Behr, Vorsitzender des Kölner Bezirksvereins des Verein Deutscher Ingenieure zufrieden.



Die Besucher können sich auf einen Abend voller spannender Führungen durch die Produktion von Industriebetrieben wie Atlas Copco oder der Deutschen Infineum freuen. Auch der BioCampus Cologne öffnet seine Türen und zeigt neuesten Highlights aus der Biotechnologie, Medizintechnik und Life Sciences. Bei der RheinCargo und der HGK sind die Besucher am Rhein live beim Verladen von tonnenschweren Containern dabei.

Mehr als fünfzig teilnehmenden Stationen und Orte im ganzen Kölner Stadtgebiet verbinden VDI und VDE über Drehkreuze, von denen aus die Betriebe direkt mit Shuttlefahrzeugen angefahren werden. Wo diese sich befinden und was die Nacht der Technik im Detail zu bieten hat: www.nacht-der-technik.de

Endlich EM! Sonderseite im Innenteil mit allem, was Kölner wissen müssen

Jetzt geht's los!

Zugegeben: Hier war Photoshop am Werk. Das Foto zeigt den EM-Countdown im Stadion, wie er vor 100 Tagen dort zu sehen war. Wir haben den Countdown auf „0“ gesetzt – und auch das Stadion hat sich schon längst EM-fein gemacht. Original-Foto: Martina Goyert

Filmstiftung NRW verlässt Düsseldorf und zieht an den Dom

Umzug in die Medienhauptstadt

Köln. Das ist ein klares Bekenntnis zur Medienhauptstadt Köln! Die Film- und Medienstiftung NRW zieht von der Landeshauptstadt aus rheinaufwärts an den Dom.

Und das buchstäblich, denn die Förderinstitution werde in den nächsten Monaten ein unmittelbar am Hauptbahnhof gelegenes Gebäude beziehen, teilten der nordrhein-westfälische Medienminister Nathanael Liminski (CDU) und Oberbürgermeisterin Henriette Reker (parteilos) kürzlich in Köln mit. „Düsseldorf ist unsere Landeshauptstadt, aber Köln ist unsere Medienhaupt-

stadt“, sagte Liminski. „Die Stiftung kommt zur Branche.“

In Köln sind unter anderem große TV-Sender wie WDR und RTL sowie zahlreiche Produktionsfirmen und Kreativbüros ansässig. Auch die DuMont Mediengruppe (EXPRESS und Kölner Stadtanzeiger) hat hier ihren Sitz. Und: „Jede dritte Fernseh-Minute kommt aus Köln“, sagte Reker. Die Stadt habe sich seit Jahren um die Ansiedlung der Stiftung bemüht. Als eine der größten Fördereinrichtungen für Film und Medien in Europa sei sie auch ein Magnet für internationale Medienschaffenden,

die deswegen nun künftig nach Köln kommen würden.

Die Stadt werde sich in den nächsten drei Jahren mit jährlich 80.000 Euro an den Mietkosten beteiligen. Die 1991 gegründete Film- und Medienstiftung NRW fördert mit einem Volumen von jährlich rund 35 Millionen Euro Projekte aus Bereichen wie Film, Serien, Gaming und Hörspiel. Gesellschafter sind das Land NRW sowie der WDR, das ZDF und RTL.

Zum Jahresanfang löste Walid Nakschbandi die langjährige Geschäftsführerin Petra Müller ab.



v.l.: Walid Nakschbandi (GF Film- und Medienstiftung), Henriette Reker und Nathanael Liminski (Medienminister NRW). Foto: Stadt Köln

Bohrarbeiten markieren Baubeginn am Wallraf-Richartz

Köln. Nach der Anlieferung des schweren Bohrgeräts Anfang Juni haben inzwischen die Bohrarbeiten auf der Baustelle für den Erweiterungsbau des Wallraf-Richartz-Museums begonnen. Die Bohrgeräte dienen der Erstellung von Betonpfählen, auf denen die Bodenplatte als Fundament des Erweiterungsbaus errichtet wird.

Auf der Baustelle haben sich nach Baubeginn der Beigeordnete der Stadt Köln, Markus Greitemann, der Projektmanager Jürgen-Marc Volm und der Vorsitzende des Stifterrats, Peter Jungen, getroffen, um sich von dem Beginn und dem Fortschritt der Bohrarbeiten überzeugen zu können.

Sie äußerten sich zufrieden darüber, dass dieser wichtige Schritt jetzt getan ist.

Mögliche Probleme könnten sich noch daraus ergeben, dass Bodenuntersuchungen von der Stadt Köln nicht frühzeitig durchgeführt worden sind, nachdem sie seit 2004 Eigentümerin des Grundstücks ist. Die Begründung der Stadtverwaltung hierfür war, dass das Grundstück abwechselnd von der KVB oder von anderen städtischen Einrichtungen belegt worden war.

Daher kann noch keine Vorhersage über eine mögliche Grundsteinlegung getroffen werden. Nach bisheriger Einschätzung wird diese nicht vor Spätherbst 2025 möglich sein.

Kleingartenpark Claudiusstraße

Immendorf. An der Claudiusstraße soll eine 3,2 Hektar große ackerbauliche Fläche in einen Park mit Kleingartenfläche und öffentlichem Spielplatz umgewandelt werden. Für das Projekt startet jetzt die Öffentlichkeitsbeteiligung.

Um ihre Bedürfnisse als spätere Nutzer mitzuteilen, können interessierte Kölner ihre Ideen und Anregungen einbringen. Beteiligen kann sich jeder bis zum 23. Juni 2024, in Form eines öffentlichen Online-Dialogs unter www.meinungfuer.koeln/kleingartenpark-claudiusstrasse. Zusätzlich steht ein Briefkasten an der Godorfer Straße 2 vor der alten Schule aufgestellt, über den Ideen eingereicht werden können. Dafür wird er mit entsprechenden Flyern und Fragebögen bestückt. Am 15. Juni 2024 findet zusätzlich von 13 bis 15 Uhr eine Informationsveranstaltung am Kreisverkehr Giesdorfer Allee/Am Goldschmidtshof statt.

Schulterschluss im Wettbewerb der Biere



Alexander Rolff, Melanie Schwartz und Heinrich Philipp Becker (v. l.) präsentieren die neue Kampagne „Kölsch verbindet“. Foto: Michael Bause

Kölsch-Brauer wehren sich gegen Pils & Co

Die Kölsch-Brauereien stehen untereinander extrem im Wettbewerb. Doch jetzt gibt es den Schulterschluss, um sich gemeinsam gegen den „Gegner von außen“ zu behaupten. Helles wird bei vielen Jüngeren immer beliebter, bayerische Brauer und internationale Marken investieren auch viel. Und das Pils. Mit dem Slogan „Kölsch verbindet“ starten die Kölsch-Brauereien erstmals eine gemeinsame Kampagne. Und viele Aktionen.

drückt. Mit einer gemeinsamen Kampagne „Kölsch verbindet“ wollen die verschiedenen Marken auch ein Statement gegen andere Biersorten setzen.

Gaffel-Chef: „Wir wollen die Muskeln spielen lassen“

VON MARCEL SCHWAMBORN

Köln. Kölsch ist flüssiggewordenes Lebensgefühl und soll in seiner Bedeutung auch so bleiben. Wer in Köln ins Brauhaus geht, bestellt kein Bier, sondern ein Kölsch. Deshalb wollen wir die Sorte und die Braukultur in den Vordergrund rücken“, sagte Geschäftsführer Alexander Rolff bei der Vorstellung der Initiative in den vergangenen Tagen im Paffgen-Brauhaus. Was passiert? In der Stadt werden zahlreiche Plakate aufgehängt, es wird Aktionen in den sozialen Medien geben. Das Logo wird auf Bierdeckeln und auf Kronkorken zu finden sein. „Wir Brauereien stehen untereinander extrem im Wettbewerb, aber unser gemeinsamer Nenner ist das Kölsch gegenüber den Pils-Brauereien“, sagt Becker.

Am 26. Oktober steht die „Lange Nacht der Kölschen Brauhäuser“ an. Alle teilnehmenden Brauhäuser werden ein Programm mit Auftritten kölscher Bands, Mitsingkonzerten und DJ-Sets bis tief in die Nacht bieten. Becker: „Das ist kein Schrei nach Liebe oder aus Verzweiflung. Kölsch performt

noch besser als der ganze Biermarkt. Aber wir wollen zeigen, was wir können.“

Um die Vielfalt der verschiedenen Kölsch-Sorten zu präsentieren, wird zu Weihnachten eine Probiertüte in den Einzelhandel kommen. Darin dürfen dann bis zu elf verschiedene Kölsch-Sorten sein. „Wir sind das kleine gallische Dorf der Biere und wollen das Wir-Gefühl für unsere Sorte stärken“, sagte Melanie Schwartz, Geschäftsführerin der Malzmühle. „Es wird oft versucht, uns zu kopieren. Aber wir sind das Original. Bei allem Wettbewerb untereinander stehen wir für die Sorte ein und haben eine Verpflichtung unserer Tradition gegenüber“, so Schwartz.

„Wir sind das kleine gallische Dorf der Biere“

Letztmals saßen alle Kölsch-Brauereien 1986 bei der Verkündung der sogenannten Kölsch-Konvention zusammen an einem Tisch, die strenge Regeln für das Kölsch beinhaltet – letztendlich auch, um es gegen den Gegner von Außen zu schützen. Die neue Kampagne ersetzt auch „Kölsch-Konvent“, mit dem jahrelang die Konvention gefeiert wurde. „Das war doch eher ein Treffen für einen überschaubaren Kreis. Lieber führen wir nun solche Veranstaltungen für ein breiteres Publikum durch“, so Rolff.

FVM teilt Ligen ein

Köln. Der Verbandsspielausschuss des Fußball-Verbandes Mittelrhein (FVM) hat die Staffeleinteilung im Verbands-spielbetrieb der Herren für die Spielzeit 2024/25 veröffentlicht.

In der Mittelrheinliga spielen von den Kölner Teams die Zweitvertretung von Fortuna Köln, die SpVg. Porz und Landesliga-Aufsteiger FC Pesch.

In der Landesliga, Staffel 1, können sich die Fans auf viele Kölner Lokalderbys freuen. Alle Teams wurden in einer Staf-

fel geografisch zusammengefasst. Das bedeutet, dass neben Deutz 05, SpVg. Köln-Flittard und Bezirksliga-Aufsteiger DJK Südwest Köln auch Borussia Lindenthal-Hohenlind aus der Staffel 2 wechselt.

Geografisch zusammengefasst wurden auch die Bezirksligen. Hier ist ebenfalls die Staffel 1 die „Köln-Liga“, mit BW Köln, Cfb Ford Niehl, Rheinsüd Köln, SV Weiden und Schwarz-Weiß Köln. Spielpläne werden im Juli veröffentlicht, Saisonstart ist am 23. August.



Symbofoto: majoros166 - stock.adobe.com

Familienanzeigen

Günter Joist

• 11.4.1938 † 15.5.2024

In Liebe und Dankbarkeit

Helga

Die Urnenbeisetzung hat im engsten Familienkreis stattgefunden.



Einschlafen dürfen, wenn man müde ist, nicht mehr kämpfen müssen, wenn die Kraft zu Ende geht, gehen dürfen, wenn das Atmen schwer wird. Du bist nicht mehr; wo du warst. Aber du bist überall, wo wir sind.

Wir wollen nicht traurig sein, dass du gegangen bist, sondern dankbar sein, dass wir dich hatten.

Marianne Kläsgen

geb. Agatz

* 13. November 1933 † 29. Mai 2024

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied.

Guido Agatz
Petra Becker geb. Agatz und Rolf Becker
mit Janine und Lorena

Trauerhaus Kläsgen c/o Engelmann Bestattungshaus
50996 Köln-Rodenkirchen, Ringstraße 33

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Die Erinnerung ist das einzige Paradies,
aus dem wir nicht vertrieben werden können.

Jean Paul

Wir helfen im Trauerfall

JOSEF MINRATH Bestattungen e.K.
seit 1876 im Familienbetrieb

Beratung und Ausführung in allen Stadtteilen
Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten
Bonner Str. 268 - 50968 Köln (Bayenthal) - Tel.: 0221 - 38 54 12



Gebäude- und Energietechnik Moritz + Bramer GmbH

Beratung · Planung · Ausführung · Kundendienst

- Sanitärtechnik
- Heizungstechnik
- Klimatechnik
- Elektrotechnik
- Energieberatung
- Techn. Gebäudemanagement
- 24-Stunden-Notdienst

Am Höfchen 11
50997 Köln (Rondorf)
Tel. 0 22 33/92 11 20
Fax. 0 22 33/92 11 210

Notrufnummer:

Seit mehr als 30 Jahren top im Service 0171/8 26 59 67

www.moritzundbramer.de • info@moritzundbramer.de



Antonius-Forum
Do 20. Juni 2024 | 17:00 Uhr

Gegen das Vergessen:

Prävention und Therapie der Demenz

Was ist der Unterschied zwischen Demenz und „normaler“ Vergesslichkeit? Wie kann man Demenz behandeln?

Referent: Dr. med. Farsad Pour Ebrahim,
Facharzt Neurologie (Neurologische Praxis, Schillerstr. 13)
Adresse: Cellitinnen-Krankenhaus St. Antonius,
Schillerstraße 23, 50968 Köln-Bayenthal

www.antonius-koeln.de

Eine Veranstaltung des Fördervereins. Der Eintritt ist kostenfrei.
Der Eintritt ist kostenfrei. Eine Anmeldung nicht notwendig.



Information der GVG Rhein-Erft

Ab dem 1. August 2024 gelten für die Belieferung mit Erdgas die angegebenen Preise.

Allgemeine Preise Grundversorgung	Grundpreis Euro/Monat netto ¹⁾	brutto ²⁾	Arbeitspreis Cent/kWh netto ¹⁾	brutto ²⁾
Kleinverbrauch bis 4.000 kWh/Jahr	10,00	11,90	11,53	13,72
ab 4.001 kWh/Jahr	16,50	19,64	9,58	11,40

Grundversorgung gem. § 36 EnWG

- ¹⁾ Die Netto-Arbeitspreise beinhalten die Erdgassteuer von zurzeit 0,55 Cent/kWh sowie Konzessionsabgaben, die Kosten für die Beschaffung von CO₂-Zertifikaten (CO₂-Preis bzw. BEHG-Kosten), die Bilanzierungsumlage und die Gasspeicherumlage.
²⁾ Die Bruttopreise enthalten die Umsatzsteuer von zurzeit 19% und sind kaufmännisch gerundet dargestellt. Das Entgelt für die Belieferung mit Erdgas wird auf Basis von Nettopreisen ermittelt und erhöht sich um die Umsatzsteuer in der jeweiligen gesetzlichen Höhe (zurzeit 19%) zum Rechnungsbetrag.

Die vorgenannten Preise gelten für alle Kunden der Grundversorgung ab dem 1. August 2024.

Ihre GVG Rhein-Erft, Hürth, im Juni 2024

Weitere Informationen finden Sie unter www.gvg.de

Kundenservice

GVG Rhein-Erft GmbH
Max-Planck-Straße 11, 50354 Hürth
E-Mail: kundenservice@gvg.de
Tel.: 02233 7909-3518



• Verglasungen aller Art

• Ganzglaskonstruktionen

• Innenausstattungen

• Spiegel nach Maß

• Glas-Dächer

• Glas-Duschen

• Glas-Geländer

• Reparatur und Service

GLAS & SOLUTIONS KÖLN

Glas & Solutions Köln e.K.

Otto-Hahn-Str. 21 • 50997 Köln-Godorf

Tel.: 02236-4 90 91 50 u. 0221-86 16 86

www.glas-solutions.com

Projekt gegen Wildpinkler gescheitert



Dieses sehr spezielle Hinweisschild hängt am Breslauer Platz, hat aber offenbar keine Bedeutung mehr. Foto: Trzeciak

Der (Pipi)-Lack ist leider ab

2015 montierte die Deutsche Bahn am Kölner Hauptbahnhof mehrere Schilder – zur Abschreckung von Wildpinklern. Inzwischen sind einige Warnschilder verschwunden, aber nicht alle.

VON MATTHIAS TRZECIAK

Köln. So richtig erfolgreich scheint das Projekt nicht gewesen zu sein. Die Schilder wurden damals im Bereich der Maximinenstraße auf der Bahnhofseite vom Breslauer Platz angebracht.

Dort gibt es einen überdachten Bereich, der bei Wildpinklern sehr beliebt ist. Trotz der Warnschilder riecht es extrem nach Urin.

Vor neun Jahren hatte die Deutsche Bahn die Schilder angebracht, mit dem Hinweis:

„Hier nicht pinkeln! Wand pinkelt zurück.“

Die Wand am Kölner Hauptbahnhof wurde mit einem besonders feuchtigkeitsabweisenden Lack beschichtet. Dieser sollte dazu führen, dass der an die Wand gerichtete Strahl etwa im selben Winkel zurückkommt. Das Problem: Der Zauberklack mit dem Namen „Ultra Ever Dry“ muss einmal im Jahr erneuert werden.

Und er ist nicht günstig. Laut Herstellerseite werden für die richtige Anwendung zwei Schichten benötigt. Der 19-Liter-Kanister mit dem Grundlack kostet 1315 Euro und der 19-Liter-Kanister mit der Oberflächenversiegelung liegt bei 2630 Euro. Die Menge soll für eine Fläche von 114 Quadratmetern reichen. In Köln sollen 30 Quadratmeter Wand mit

dem Lack behandelt worden sein.

Wie gut der Pinkel-Lack funktioniert, wollte EXPRESS schon 2015 wissen und machte einen Spritztest mit Wasserpistole und Limonade. Das Ergebnis: Im Test pinkelte die Wand nicht zurück, das Limo-Wasser platschte lediglich müde ab und staute sich am Boden.

Inzwischen gesteht auch die Bahn das Scheitern des Projektes ein. „Leider haben weder die Warnschilder, noch die besondere Lackfarbe das Verhalten der Wildpinkler beeinflussen können“, erklärt ein Bahnsprecher auf Nachfrage. „Insofern wurde das Pilotprojekt eingestellt und das letzte Schild wird demnächst entfernt. Wir appellieren an die Wildpinkler, im Interesse aller öffentliche Toiletten zu nutzen.“



Das von der Signa-Insolvenz bedrohte Kaufhaus an der Breite Straße bleibt nun doch. Foto: Krasniqi

Galeria bleibt erhalten

Köln. Das sind gute Nachrichten für die Angestellten und den Wirtschaftsstandort Köln. Denn das Galeria-Kaufhaus auf der Breite Straße bleibt doch erhalten.

Von den derzeit noch 92 Filialen sollten ursprünglich 16 am 31. August geschlossen werden, darunter auch das Geschäft auf der Breite Straße im Kölner Zentrum. Jetzt sind es noch zehn. Damit bleiben 82 Filialen erhalten. Dem Insolvenzverwalter Stefan Denkhaus sei es gemeinsam mit dem Galeria-Management gelungen, neben Köln auch die Standorte in Berlin-Spandau, Mainz, Mannheim, Oldenburg und Würzburg fortzuführen.

Galeria hatte in Essen mitgeteilt, dass bei der Sanierung der

angeschlagenen Warenhauskette sechs Filialen mit insgesamt rund 500 Arbeitsplätzen doch nicht schließen.

„Ich freue mich, dass wir bei weiteren sechs Filialen auf Grundlage von nachträglichen Angeboten der Vermieter zu wirtschaftlich tragfähigen Lösungen gekommen sind“, sagte Denkhaus laut einer Mitteilung. „Besonders für die betroffenen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der sechs Filialen sowie im Hinblick auf lebendige Innenstädte sind wir froh, dass wir zu einer Übereinkunft gekommen sind.“

Damit blieben bei Galeria weitere rund 500 Arbeitsplätze erhalten. Ausdrücklich bedankte sich Denkhaus bei den engagierten Vertreterinnen und

Vertretern der Städte und der Politik vor Ort.

„Für uns alle ist es heute ein besonderer Tag, der uns auf unserem weiteren Weg bestärkt“, erklärte Galeria-Chef Olivier Van den Bossche. „Wir blicken positiv in die Zukunft von Galeria mit 82 Standorten.“

Das jüngste Insolvenzverfahren steht vor dem Abschluss. Die Gläubiger hatten Ende Mai dem Sanierungsplan des Insolvenzverwalters zugestimmt. Wichtiger Teil des Plans war die Schließung von Filialen an Standorten mit zu hohen Mieten. Neue Eigentümer sollen zum 1. August die US-Investmentgesellschaft NRDC und eine Beteiligungsfirma des Unternehmers Bernd Beetz werden. (red.)

Am Neumarkt sprudelt's

Köln. OB Henriette Reker drückte kürzlich den Knopf: Ab sofort schießen drei Wasserfontänen aus dem Boden des Neumarkts. Abends werden sie von LED-Strahlern in verschiedenen Farben beleuchtet. Die Fertigstellung des Brunnens war eigentlich Ende 2023 geplant, doch im Mai 2023 waren vor Ort Teile einer mittelalterlichen Straße gefunden worden.



Foto: Trzeciak

Die gute Wohngebäude-Versicherung

Jetzt vergleichen im QR-Schnellrechner. Sofort fair und preiswert versichern.

ACTIV Manuwa
Versicherungsmaklerin

Sürther Hauptstr. 142
50999 Köln Sürth
Tel. 02236-321790



Highlight fürs Handy!
Uns gibts als E-Paper:
express-die-woche.de



WERKSVERKAUF

LECKER, LECKER

BOCKWURST
knackige Bockwurst in Lake
10 Stück à 125 g pro Schale (kg = 6,39 €) Schale nur **7,99 €**

BRATWURST
herzhafte Bratwurst, perfekt für Grill & Pfanne
10 Stück à 100 g pro Packung Packung nur **5,99 €**

KOMBIPAKET „MINIS“
5 Stück Minikrakauer & 5 Stück Minibratwurst,
10 Stück à 50 g pro Packung (kg = 7,76 €) Packung nur **3,88 €**

MINIFRIKADELLEN
Minifrikadelle, wie selbstgemacht
ca. 20 g pro Stück,
250 g pro Packung (kg = 7,08 €) Packung nur **1,77 €**



Hardy REMAGEN GmbH & Co. KG | An der Hasenkaule 9-13 | 50354 Hürth | 0 22 33 / 9 74 04-20
Mo. - Fr. 9-18 Uhr | Sa. 8-14 Uhr

BEWIRB DICH JETZT – alle Infos auf unserer Homepage unter www.hardy-remagen.com

NUR SOLANGE DER VORRAT REICHT. GÜLTIG VOM 17.06. - 22.06.2024

vodafone.de/koeln

VODAFONE GLASFASER FÜR KÖLN

Jetzt noch bis
30.6.24
buchen
und sparen

Letzte Chance!

Durchstarten in Spitzengeschwindigkeit

Wir sind startklar. Und viele Bürger:innen von **Fühlingen, Merkenich, Meschenich, Roggendorf, Rondorf und Worringen** sind es auch. Denn sie haben sich in der Vorvermarktungsphase schon entschieden – für unseren schnellen, stabilen und zukunftssicheren Glasfaser-Anschluss. Die erste Ausbauphase läuft schon. Damit beginnt in Deinem Stadtteil der Ausbau für eines der modernsten Kommunikationsnetze Deutschlands. Sei auch Du dabei!

Nutz Deine letzte Chance

Alle Bürger:innen im Ausbaubereich bekommen jetzt noch einen kostenlosen Glasfaser-Anschluss von uns. Entscheid Dich bis zum **30. Juni 2024** für unseren Glasfaser-Vertrag – dann übernehmen wir für Dich die Baukosten*. Außerdem bekommst Du das 399 €-Installationspaket² geschenkt. Dein Glasfaser-Vertrag startet erst, wenn Dein Altvertrag abgelaufen ist – oder Du ihn gekündigt hast. Du hast also keine doppelten Kosten.

So kommst Du zu Deinem Glasfaser-Vertrag

Prüf nach, ob Deine Adresse im Ausbaubereich liegt – auf vodafone.de/koeln. Schließ dort Deinen Glasfaser-Vertrag ganz einfach online ab. Oder ruf uns an: **0800 20 30 325** Wenn Du noch weitere Fragen hast, beraten wir Dich auch gerne persönlich. Du hast die Wahl: Für eine Beratung bei Dir zuhause vereinbare am besten telefonisch einen Termin über unseren Glasfaser-Teamleiter oder online über unten stehenden QR-Code. Oder Du schaust in einem unserer Shops in Deiner Nähe vorbei.



Unsere Berater sind für Dich vor Ort

Während der Bauphase sind unsere Berater in Deinem Gebiet unterwegs – und beantworten all Deine Fragen.

Glasfaser-Teamleiter (telefonische Terminvereinbarung)



Markus Schmidt
Tel.: 0152 362 502 41

Glasfaser-Berater



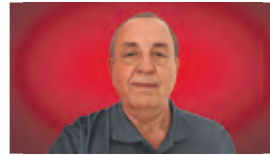
Viktor Borgens



Elia Chessa



Giovanni Grasso



Roland Klinner



Konstantin König



Jascha Scheve



Gerhard Thiel



Claus Winter

Together we can



1 Im Rahmen der Vermarktungsphase wird bei Abschluss eines Grundstücksnutzungsvertrags (GNV) und eines Vodafone Glasfaser-Vertrags bis 30. Juni 2024 Dein Gebäude kostenlos ans Glasfasernetz angeschlossen. Einzelheiten sind dem Grundstücksnutzungsvertrag (GNV) zu entnehmen. Nach Ablauf der Vorvermarktungsphase ab 1. Juli 2024 kostet der Anschluss Deines Gebäudes ans Glasfasernetz bis zu 1.000 € (inkl. MwSt.). Beim Ausbau wird ein Glasfaser-Hausübergabepunkt in Deinem Gebäude installiert. Der Anschluss ans Glasfasernetz ist die Voraussetzung für einen Vodafone Glasfaser-Vertrag. 2 Das Installationspaket enthält die Verlegung eines Glasfaser-Anschlusses vom Glasfaser-Hausübergabepunkt bis in Deine Wohnräume und den Anschluss des Netz-Modems durch einen Techniker:in. Das Installationspaket kostet einmalig 399 €. In der Vermarktungsphase bis zum 30. Juni 2024 ist das Installationspaket in Verbindung mit einem GigaZuhause Glasfaser-Vertrag kostenlos. Vodafone GmbH · Ferdinand-Braun-Platz 1 · 40549 Düsseldorf · vodafone.de

Alle Preise inkl. MwSt.

Das Wetter wird präsentiert von Habuzin
EIGENER SERVICE:
• LIEFERUNG • ANSCHLUSS
• ALTGERÄTABTRANSPORT

Miele

Wärmepumpentrockner
TWA 229 WP

- 7 kg Füllmenge
- Schontrommel, Nachlegefunktion
- Startzeitvorwahl, Restzeitanzeige
- FinishWolle-Programm, Auslaufmodell
- Imprägnieren, Knitterschutz
- Energieeffizienzklasse: A++¹

ehem. UVP * 899,-

777,-



A++

WIR SUCHEN MITARBEITER!
m/w/d



IHR EXPORTE:
CHRISTIAN FLOHR

* Energieeffizienzklassen A+++ bis D, ehem. unverbindliche Preisempfehlung

ELEKTROGERÄTE • TV & SOUND

Habuzin
Einfach persönlicher.

Antwepener Straße 6-12 | 50672 Köln
Frankfurter Straße 567a | 51145 Köln (Porz-Eil)
0221/513481 und 02203/52800

Radio Habuzin | Inh. Rudolf Habuzin

www.habuzin.de

vorhanden



Willkommen in Köln: Im Hauptbahnhof wird es zu EM eine Video-Installation des Lichtkünstlers Gregor Eisermann geben. Foto: X Gregor Eisermann/ Deutsche Bahn NRW



Köln ist bereit für ein neues Sommermärchen. In der Domstadt fällt Samstag endlich der Startschuss für die EURO 2024. Foto: Martina Goyert



Die Aktionsplastik „Ruherender Verkehr“ auf dem Ring ist nicht nur Kunst, sondern hoffentlich auch wieder Feiertags-Hotspot bei großen Siegen der Nationalelf. Foto: Michael Bause

Jetzt geht's los!

Orakel Hennes tippt Kölnspiele

Als Maskottchen und Glücksbringer des FC hat Geißbock Hennes IX. in der abgelaufenen Bundesliga-Saison nicht glänzen können. Jetzt soll er zeigen, was in ihm steckt: Hennes ist das kölsche EM-Orakel! Das weltberühmte Vereinstier des 1. FC Köln wird an allen fünf Kölner Spieldagen der Europameisterschaft 2024 die Partien vorhersagen. An jedem dieser Spieltage schreitet Hennes in seinem „Kleinen Geißbockheim“ im Zoo um 10 Uhr zur Tat. Dabei hat er die Wahl zwischen verschiedenen, mit Futter gefüllten Bällen, die mit den entsprechenden Landesflaggen sowie einem Symbol für „Unentschieden“ gekennzeichnet sind.



Telekom: Alle EM-Tore to go

Alle EM-Tore beim Einkaufen oder Stadtbummel sehen? Das wird in diesem Sommer möglich sein. Die Telekom zeigt als Medienpartner nicht nur alle Höhepunkte bei MagentaTV, sondern auch deutschlandweit auf über 5500 digitalen Bildschirmen von Ströer. Die Bildschirme stehen an Bahnhöfen, Einkaufszentren oder U- und S-Bahnsteigen. In Köln und Leverkusen werden die Torszenen auf 389 Bildschirmen im öffentlichen Raum ausgestrahlt. Alle Treffer der EM werden nahezu in Echtzeit überall in Deutschland zu sehen sein. Zudem werden die Torclips auf den rund 2000 Displays in allen Telekom-Shops ausgespielt. Die ca. 20-sekündigen Clips werden übrigens mithilfe Künstlicher Intelligenz zusammengestellt. Die KI wählt zum einen die relevantesten Szenen aus und passt die Länge an.



Das Stadion ist bereit (und Kölsch gibt es auch)

Das Warten hat ein Ende. Die Heim-EM geht endlich los – und Köln ist als Gastgeber mittendrin! Im „Cologne Stadium“ spielt am Samstag, 15. Juni Ungarn gegen Schweiz. Dann geht es Schlag auf Schlag: am Mittwoch (19. Juni) kickt Schottland gegen Schweiz, Samstag (22. Juni) Belgien gegen Rumänien und Dienstag (25. Juni) England gegen Slowenien. Am Sonntag (30. Juni) steigt das Achtelfinale (1B gegen 3A/D/E/F).

Köln. Es ist kein Geheimnis, dass für die anstehenden Spiele das Rhein-Energie-Stadion, das für die Dauer der EM den Namen „Cologne Stadium“ trägt, wie alle anderen Spielstätten noch hergerichtet werden musste. Als Austragungsort internationaler Spiele, so die Sportstätten GmbH, sei das Stadion ohnehin in allen Bereichen auf dem neuesten Stand. „Was dort jetzt um- und eingebaut wird, sind Dinge, die explizit für die EURO benötigt werden und die dann im Anschluss wieder zurückgebaut werden. Das Stadion wird also nach der EURO den nahezu identischen Stand wie vor der EURO haben.“

Vor allem musste das Stadion komplett werbefrei sein. Auch die Brandings von Logenmietern wurden „neutralisiert“, so die UEFA auf Anfrage dieser Zeitung. Von dem neuen Branding bleiben allerdings auch die Mannschaftskabinen nicht verschont. Stehplätze wird man im „Cologne Stadium“ ebenfalls vergeblich suchen.

Den größten Flächenbedarf hat der Medienbereich. Dafür werden auch Bereiche der benachbarten Westkampfbahn einbezogen. Im Stadion wird die Medientribüne großflächig erweitert und eine Vielzahl an zusätzlichen Kamerapositionen und TV-Plattformen errichtet.

Also alles neu für die EM? Fast. Obwohl Bitburger als Hauptsponsor zusammen mit seinen Produkten König Pilsener, Köstritzer oder Benediktiner quasi Hausrecht genießt, wurde seitens dieses Sponsors, so die UEFA, „freundlicherweise gestattet, speziell in Köln an ausgewählten Punkten auch Kölsch als lokale Spezialität anzubieten“. Und diese eine Ausnahme genehmigung gibt es nur hier. Kein Veltins in der Arena auf

Schalke, kein Paulaner in München und kein Alt in Düsseldorf.

Während der EM wird am Tanzbrunnen, am Heumarkt und im Stadion in Müngersdorf Gaffel-Kölsch ausgeschenkt. Die Kölner Brauerei wird nicht offiziell auf Plakaten oder Karten in Erscheinung treten. Auch das Gaffel-Logo auf den Kühlwagen wird überklebt, weil bei der EM ein absolutes Werbeverbot für andere Marken besteht.

Die Stadt Köln setzt bei der EM übrigens auf ein Pfandbecher-System. Wer sich am Heumarkt ein Getränk holt, kann den leeren Becher auch am Tanzbrunnen wieder abgeben. Mit einem Kölsch in der Hand lässt sich auch die kostenlose Fährüberfahrt zwischen Altstadt und Tanzbrunnen noch besser genießen. (mit msc.)

Hier gibt's Rudelgucken

Symbolefoto: Ingo Barussek - stockphoto.com

Wer kein Ticket fürs Stadion ergattern konnte, kann Spiele an folgenden Orten in Köln mit beim „Public Viewing“ sehen:

- Der Tanzbrunnen und die Fan Zone Heumarkt sind zentrale Anlaufpunkte. In der Fan Zone werden in gemütlicher Atmosphäre alle EM-Spiele übertragen. Das Public Viewing am Tanzbrunnen öffnet an allen Spieldagen der deutschen Nationalmannschaft (bis zu einem möglichen Finale) sowie an den Kölner Spieldagen.
- Das Konrad-Adenauer-Ufer ist eine spezielle Public Viewing Fläche.

Das Areal zwischen Goldgasse und Theodor-Heuss-Ring wird an mindestens zwei Spieldagen der UEFA EURO 2024 genutzt: für das Spiel Schottland - Schweiz am 19. Juni (21 Uhr) sowie am 25. Juni für die Begegnung England - Slowenien (21 Uhr). Zielgruppe sind vor allem die schottischen und englischen Fans, die in großer Zahl in Köln erwartet werden. Gerechnet wird mit 200.000 anreisenden Briten. Entlang des Rheins wurden bereits Zäune aufgebaut, die der Sicherheit dienen, damit dort niemand in die Tiefe stürzt. Zudem wurden im Bereich Goldgasse

schon mobile Toiletten aufgebaut. Die Stadt will allerdings nicht ausschließen, dass sich im Turniervorlauf noch weitergehender Bedarf entwickeln könnte. Das hängt vom Abschneiden der DFB-Elf ab.

Natürlich bieten unzählige Kölner Kneipen ein Rudelgucken im Veedel an. Auch beim „Sommerprogramm auf dem Ebertplatz“ geht die Fußball-EM nicht spurlos vorbei. Neben gemeinsamem Fußballgucken in der Gastronomie am Brunnen gibt es parallel zur EM auch ein aktives Programm für kleine und große Fußballfans.

Gegen Hooligans gut vernetzt

Die Frage nach der Sicherheit bei der EM ist für die Polizei omnipräsent. Die Herausforderungen für die überall im Land eingesetzten Sicherheitskräfte werden vielfältig. Das Spektrum reicht von der Bedrohung durch Terror, über Hooligans und andere Gewalttäter bis hin zu Cyberangriffen. Aufgefangen werden alle Informationen im „International Police Cooperation Center“ (IPCC) in Neuss. Dort laufen die Fäden aller Sicherheitsdienste zusammen. Deutsche Beamte arbeiten gemeinsam mit internationalen Kollegen, die nach Neuss reisen werden. Gerade die Hooligan-Gruppierungen einzelner Länder habe man dank der internationalen Zusammenarbeit im IPCC gut im Blick. Deutlich komplexer und herausfordernder ist dagegen die Terror-Gefahr.

Die Behörden rechnen während der EM mit 2,7 Millionen Zuschauern in den Stadien, rund zwölf Millionen Anhänger werden bundesweit in den Fanzonen erwartet.



Generationswechsel: Kölner Berufsfeuerwehr stellt zwei neue Mobilkräne vor

Der Alte hing am Haken

Zur Feier des Tages zeigten die Besatzungen der beiden je 36 Tonnen schweren Neuanschaffungen, was sie an den Haken nehmen können: Gemeinsam hievten sie einen ihrer zwei Vorgängermodelle problemlos in die Höhe. Die stammen aus den 1990-er Jahren, haben mit 25 und 32 Jahren die Altersgrenze erreicht und werden nun ausgemustert. Doch was macht die Feuerwehr mit diesen Riesen?

VON HANS-WILLI HERMANS

Köln. Menschen befreien, die vom Hochwasser überrascht und von ihren Autos eingeklemmt wurden oder umgestürzte Bäume aus dem Weg räumen: Die Überschwemmungen in Süddeutschland hätten gezeigt, wie wichtig eine gute Ausrüstung für die Berufsfeuerwehr ist, sagte Stadtdirektorin Andrea Blome bei der Vorstellung der beiden neuen Kranfahrzeuge auf dem Gelände der Feuerwehrscheule an der Scheibenstraße. Und: „Wegen des Klimawandels werden solche Ereignisse künftig häufiger auftreten.“

Haupteinsatzgebiete sind Verkehrsunfälle mit Zügen und Lastwagen

Die zusammen gut 2,2 Millionen Euro für die schwersten, größten und teuersten Fahrzeuge, die der Kölner Feuerwehr für ihre Einsätze zu Lande zur Verfügung stehen,

seien also bestens angelegt. Dr. Christian Miller, Leiter der Feuerwehr Köln, brachte den Nutzen der beiden Fahrzeuge auf eine ganz einfache Formel: „Sie dienen dazu, Leben zu retten.“ Außerhalb von extremen Wetterlagen werden sie vor allem bei Verkehrsunfällen gebraucht: „In komplexen Situationen, wenn Züge, Straßenbahnen oder Lkw beteiligt sind.“ Dabei hilft ein fünfteiliger Teleskoparm, der eine Länge von 40 Metern erreicht. Die ausgemusterten Krane sollen bald versteigert werden.

Die beiden Kranwagen sind in den Feuerwachen Weidenpesch und Marienburg stationiert und können



Die beiden Neuen hatten keine Mühe, ihren Vorgänger in luftige Höhen zu befördern. Dieser und sein ebenfalls in die Jahre gekommener Kollege sollen bald versteigert werden. Fotos: Hermans



mit einer Länge von 11,50 Metern und einer Breite von 2,55 Metern jede öffentliche Straße ohne Sondergenehmigung befahren. Derzeit machen sich die zuständigen Einsatzkräfte eifrig mit der Bedienung der Fahrzeug

vertraut, ab Juli können sie dann ausrücken. André Schumacher von der Abteilung Technische Beschaffung der Feuerwehr, gab an, dass Mobilkrane „durchschnittlich etwa zehn Mal pro Monat“ angefordert werden.

Fast fehlerfrei: Dom ziert Marke

Köln. „Wenn der Kölner Dom eine Briefmarke ziert, dann ist das gut“, sagte Dompropst Guido Assmann, leitender Geistlicher am Kölner Dom, bei der Vorstellung der neuen Briefmarke in Köln.

Die Künstliche Intelligenz Dall-E gestaltete maßgeblich das neue Postwertzeichen. Mit dieser Briefmarke frankierte Schreiben seien „eine Einladung, zu uns nach Köln zu kommen“.

Alexander Plum vom Produktmanagement der Deutschen Post machte deutlich, dass Künstliche Intelligenz allerdings nicht fehlerfrei sei. Auf der Marke ist der Dom mit einem Hängegerüst dargestellt, dabei wurde das letzte dieser Art im Jahr 2021 abgebaut. Während es das Gerüst in der Vergangenheit gab, ist

die Fensterrosette über dem Hauptportal allerdings eine Erfindung. „Man bekam der KI nicht beigebracht, dass es das nicht gibt“, so Plum.

Assmann sieht die Fehler gelassen: „KI kann vieles, aber keine Perfektion. Ist das nicht eigentlich ironischerweise sehr menschlich?“ Künstliche Intelligenz könne ein Hilfsmittel etwa in der Glaubenskommunikation sein, ersetzen werde sie Seelsorger jedoch nicht, ist sich Assmann sicher. Mit Blick auf den Dom sagte er: „Der wahre Dom ist menschengemacht und den gibt es nur in Köln.“

Die klassische nassklebende Variante der Marke gibt es in einer Auflage von 982.000 Stück, von der digitalen Variante werden es 100.000 Exemplare mit verschiedenen Hintergrundfarben sein. Die digitale



Dompropst Guido Assmann (r.) und Alexander Plum von der Deutschen Post bei der Vorstellung der KI-generierten Briefmarke mit dem Kölner Dom. Foto: Krasniqi

Version ist mit einer digitalen Besitzurkunde versehen (NFT – Non Fungible Token). Damit wird gewährleistet, dass es die Marke nur ein einziges Mal gibt. Jedes Exemplar bekommt diese individuelle Kennung

und ist so vor Fälschungen und Kopien geschützt. Sie kann in einer „Wallet“ genannten digitalen Geldbörse aufbewahrt werden. Die Krypto-Briefmarke des Kölner Doms ist einen Euro wert.

Lebensversicherungen – BGH-Urteil: Hohe Entschädigungen für Versicherte!

Wenn Sie eine Lebens- oder Rentenversicherung zwischen 1994 und 2007 abgeschlossen haben, sind Sie womöglich Opfer unzureichender Widerrufsbelehrungen geworden. Ihnen kann dann eine hohe finanzielle Entschädigung durch Ihre Versicherungsgesellschaft zustehen, da Sie von dieser rechtlich benachteiligt wurden.

In einem sensationellen Urteil hat der Bundesgerichtshof die Rechte von Versicherten massiv gestärkt und ermöglicht es Ihnen, sich Ihr Geld mit guter Verzinsung zurückzuholen, ohne Abzug der oft horrenden Maklerprovisionen und Verwaltungskosten. Das Beste dabei: Dies gilt auch für bereits ausbezahlte oder gekündigte Versicherungen. Auch hier können Sie nachträglich Tausende Euro zusätzlich vom Versicherer einfordern, selbst dann, wenn Ihnen Ihre Unterlagen nicht mehr vollständig vorliegen.

Aufgrund mangelhafter Widerrufsbelehrungen in den Vertragstexten

sind viele Versicherungsverträge auch heute noch anfechtbar. Man nennt dies „ewiges Widerrufsrecht“. Bei einem Widerruf erhalten Sie, anders als bei der Kündigung, alle eingezahlten Beiträge ohne Abzug von Maklerprovisionen und Verwaltungskosten zurück.



Starkes Urteil für Versicherte. Foto: fotomek/stock.adobe.com

Und nicht nur das: Die Versicherung muss Ihnen eine sogenannte Nutzungsentschädigung dafür zahlen, dass sie mit Ihrem Geld Gewinne erwirtschaftet hat. So erhalten Sie im Idealfall das Doppelte Ihrer Beiträge zurück. Ein sattes Plus auf Ihrem Konto winkt: in Zeiten hoher Inflation eine wirklich gute Nachricht!

Ob Ihr Vertrag betroffen ist, prüft zum Beispiel das Düsseldorfer Verbraucherportal [helpcheck.de](https://www.helpcheck.de) gratis und unverbindlich für Sie. Die Prüfung erfolgt auf Basis Hunderte von Urteilen datenbankgestützt und individuell durch spezialisierte Anwälte. Sie werden nach der Vertragsprüfung beraten und können das Unternehmen, sofern Sie wünschen, rein auf Erfolgsbasis mit der Durchsetzung Ihres Anspruchs beauftragen.

Das bedeutet für Sie: Sie können nur gewinnen, da Sie nur einen Anteil des für Sie bei Ihrer Versicherung erzielten finanziellen Mehrwerts an das Verbraucherportal bezahlen. Ein fairer Deal, denn das Geld, das Sie ohnehin von der Versicherung erhalten hätten, bleibt komplett unangetastet. Das Unternehmen hat bereits über 50 Millionen Euro an seine Kunden ausbezahlt.

Die gratis Vertragsprüfung finden Sie hier: www.helpcheck.de/auszahlung

aktuell und regional

Rheinische Anzeigenblätter.de

VINYL-DESIGNBÖDEN

Entdecken Sie unsere neue Kollektion, z.B. Dekor Porto: vom Profi fix & fertig verlegt inklusive Verklebung, Verschnitt, Meisterbesuch, Transport, Garantie und zzgl. Unterbodenvorbereitung.

48,90 €/qm

Parkett Dietrich®

VERLEGEHANDWERK SEIT 1918

Parkett Dietrich GmbH Köln, Danziger Strasse 36, 50858 Köln-Weiden www.parkett-dietrich.de | info@parkett-dietrich.de | Angebote solange der Vorrat reicht

Sana Dreifaltigkeits-Krankenhaus Köln

Informationsabend
Gut zu Fuß - gut zu den Füßen
Fuß- und Sprunggelenkchirurgie im Sana Dreifaltigkeits-Krankenhaus Köln

Mittwoch, 19. Juni 2024 - 17 Uhr bis 19 Uhr (Einlass ab 16.30 Uhr)
Sana Dreifaltigkeits-Krankenhaus Köln, Konferenzraum im Erdgeschoss
Aachener Str. 445-449, 50933 Köln (Haltestelle Aachener Straße/Gürtel)

Aktuelle Therapiemöglichkeiten bei Hallux Valgus, Krallenzehnen und durchgetretenem Fuß
Thekla Schmidt, Fachärztin für Orthopädie und Unfallchirurgie

Operative Möglichkeiten bei chronischen Schmerzen an der Achillessehne
Dagmar Behncke, Assistenzärztin

Update Plattfuß: Wann sollte über eine Operation nachgedacht werden?
Dr. med. Christine Dommers, Oberärztin

Moderne Therapiemöglichkeiten bei Arthrose des oberen Sprunggelenks und des Fußes
Dr. med. Lars Goebel, Chefarzt

Um Anmeldung wird gebeten!
Der nebenstehende QR-Code führt Sie direkt zur Veranstaltungsseite mit Anmeldemöglichkeit.

Oder wenden Sie sich an das Sekretariat der Klinik:
☎ 0221 94071-285, fusszentrum-koeln@sana.de



EXPRESS IMPRESSUM

Wochenzeitung für die Stadt Köln mit 11 Teilausgaben

Verlag: Kölner Anzeigenblatt GmbH & Co. KG August-Horch-Str. 10, 51149 Köln Geschäftsführung: Hans Peter Zimmermann

Mediaverkauf: MVR Media Vermarktung Rheinland GmbH (ein Unternehmen der Kölner Stadt-Anzeiger Medien) Amsterdamer Straße 192, 50735 Köln Team Regional Tel.: (0221) 224 2586 mediaverkauf-regional.koeln@dumont.de Verantwortlich für den Anzeigenteil: Oliver Siegert, wohnhaft in Köln Gültige Preisliste Nr. 3 ab KW 01/2024

Redaktion: MVR Media Vermarktung Rheinland GmbH (ein Unternehmen der Kölner Stadt-Anzeiger Medien), Amsterdamer Straße 192, 50735 Köln, Tel.: (0221) 224 2240 Alexander Kuffner (Leitung und VisDP, wohnhaft in Niederkassel) Holger Bienert Alexander Buge Serkan Gurlek

Zustellung/Vertrieb: Rheinische Direkt-Werbung GmbH & Co. KG, August-Horch-Str. 10, 51149 Köln www.rdw-koeln.de

Druckauflage: 540.057 Exemplare Verteilte Auflage: 502.239 Exemplare (laut ADA 4. Quartal 2023), kostenlose Verteilung an die Haushalte in Köln

Druck: RZ Druckhaus Mittelrheinstraße 2, 56072 Koblenz Für die Herstellung dieser Zeitung wird Recyclingpapier verwendet. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.

Redaktionsschluss: Dienstags, 13 Uhr Anzeigenschluss: Dienstags, 13 Uhr (wenn nicht abweichend auf der Titelseite vermerkt)

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, senden Sie bitte eine E-Mail an zustellverbot@rdw-koeln.de und bringen Sie bitte einen Aufkleber mit dem Hinweis „Keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten an.

Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-briefkasten.de

BVDA Bundesverband kostenloser Wochenzeitungen ADA Aufgabenträger der Anzeigenblätter BVDA

Porzellanankauf aller Art

Geschirr, Sammelvasen, Teller, Vasen, Besteck, Bleikristall aller Art, Gläser, Zinn, Messing & Kupfer Teile, (Aktion wir kaufen jetzt auch Lederwaren Jacken Westen Mäntel Taschen etc.)

0174 923 7000 (Herr Gustaw)

kostenloser Hausbesuch (auch sonntags)

Wat es ne Schwaadlappe?

„Su säht mer in Kölle“ - Ihre Kölsch-Lektion. Jede Woche. Ömesöns!

EXPRESS Die Woche

Immobilien

Immobilien-
gesuche



Eigentumswohnung für solvente Dame gesucht: Umgebung Dellbrück/Refrath, 2-3 Zimmerwohnung mit Balkon, Kamin/Galler Immobilien, Bergisch-Gladbacher-Str. 984, 51069 Köln, www.immo-geller.de, info@immo-geller.de, 0221-9697930



In **Randlage von Köln** suchen wir für einen Kunden ein EFH, gerne auch ein gepflegter Altbau, Wfl. ab 130 m². Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne unverb. im Detail. Infos unter: www.bender-immobilien.de, oder unter: 02204/2904940.



Jetzt online eine **kostenlose** und **unverbindliche Wert-Analyse** Ihrer Immobilie anfordern - einfach Objektdaten eingeben und erste Einschätzung erhalten! Infos unter www.ben-immobilien.de oder 0800/1188660.

Suche Immobilie zur Altersvorsorge. 0177-8899456 andreas@tipse.de

Kaufgesuche
Eigentumswohnung

Finanziell abgesicherter Projektmanager sucht Wohnung/MFH zur Altersvorsorge 0175-1164360

Suche Eigentumswohnung zum Kauf von Privat! 02235-4019782

4-5 Zimmer-
wohnungen

Moitzfeld, Dachgeschosswohnung, 81 m², 4 Zimmer, Küche, Diele, Dusch-/Wannenbad, **kein Balkon**, 540,- € kalt, 180,- € Nebenkosten, 2 Monatsmieten Kaution, 012/36312 Zuschriften an: Verlag Schlossbote/Werbekurier, Uhlstr. 102, 50321 Brühl.

Vermietungen
Häuser

Einfamilienhaus, Doppelhaushälfte, Nähe Rhein in Köln-Weiß, 4 Zimmer, Küche, Diele, Bad, WC, Garage und kleiner Garten, Kaltmiete 1.500,- €, 013/36304 Zuschriften an: Verlag Schlossbote/Werbekurier, Uhlstr. 102, 50321 Brühl.



Stellenmarkt



Ihre Anzeigen auch online!

In Kooperation mit stellenanzeigen.de

YOURJOB.de

Arbeitsangebote

Austräger/Zeitungszusteller (m/w/d) für den Express die Woche gesucht. Verteilung 1x wöchentlich am Wochenende (Fr./Sa.), jeder ab 13 Jahren kann für uns tätig werden! Einfach bewerben unter 02203-188399 oder im Internet auf www.zusteller-jobs.net

Hausmeisterteam sucht Verstärkung für Treppenhausreinigung, Büroreinigung, Führerschein Voraussetzung. in fo@schneider-dienstleistungen.eu 0177-8658556

Hotel am Freischütz sucht ab sofort **Reinigungskräfte** (m/w/d) in Teilzeit oder auf 538,00 € Basis. Melden bitte unter 02233-932330 oder per Mail: m.may@hotel-am-freischuetz.de

Lagerarbeiter m/w/d mit LKW-Führerschein ab sofort gesucht. Vollzeit, Teilzeit oder 538,-€-Basis möglich. Bewerbungen an: info@fass-tamm.de oder 02234-83220

Lagerarbeiter m/w/d ab sofort gesucht. Vollzeit, Teilzeit oder 538,-€-Basis möglich. Bewerbungen an: info@fass-tamm.de oder 02234-83220

Wir suchen ab sofort/nach Vereinbarung, auf 538,-€-Basis eine

Aushilfe (m/w/d) für den Frühstücksservice

Bitte bewerben Sie sich per Mail bei Herrn Mundorf: uwe.mundorf@genohotel-forsbach.de

GENO Hotelbetriebsgesellschaft mbH
Raiffeisenstraße 10 - 16, 51503 Rösrath



Sie unterstützen unser Team im Lager (in 51149 Köln-Gremberghoven) bei Bündel- und Kommissionierungsarbeiten auf Minijob-Basis.

Die Arbeitszeiten gestalten sich nach Absprache mit Ihnen an den Tagen Donnerstag und/oder Freitag.

Wir freuen uns über Ihre Kontaktaufnahme per E-Mail an: bewerbung@rdw-koeln.de



RDW Rheinische Direkt-Werbung GmbH & Co. KG · August-Horch-Straße 10 · 51149 Köln

Auch online unter

YOURJOB.de

Arbeitsgesuche

1A Maler sucht Arbeit. 0221-16922574 o. 0173-9321474

Fensterputzer hat noch Termine frei, biete 1A Dienstleistung zu Top-Preisen 0221-71597450

Gärtner macht alles rund ums Haus. 0152-18660949

Handwerker streicht, tapeziert und verlegt Laminat 0177-2220841

Hausreinigung, bügeln, jahrelange Erfahrung 0157-31252039

Ich bin 60+, kann gerne für Sie Einkufen, Kochen, Zuhören und Spazierengehen. Porz. 01578-1929848

Junge Frau sucht Putzstelle. 0151-26654554

Malermmeister in Rente hilft Ihnen beim renovieren. 0157-53422330

Malermmeisterin, Fachmännisch, Zuverlässig und Sauber. Auch Privat. 0178-8369781

Polin mit Gewerbeschein sucht Putzstelle, auch einmalig. 0179-9723302

Raumgestalter, Boden und Malerarbeiten tapezieren, streichen, Parkett, Laminat, Innenverputzen usw., zuverlässig und preiswert. 0173-5369621

Suche Gartenarbeit inkl. Entsorgung, Pflastern und Entrümpelung. 0176-80145205

Suche Putzstelle in Köln und Porz, sehr flexibel, Fensterputzen 0172-8077777

Übernehme Gartenarbeit mit Entsorgung, aller Art. 0163-6776841

Zuverlässige Frau sucht Putzstelle. 0178-8038687

Stellenangebote

Ambulanter Pflegedienst sucht ab sofort **Pflegefachkraft** in Teil-/Vollzeit. Führerschein erforderlich. 0178-1461444 oder info@alpha-pflege.de

Austräger/Zeitungszusteller (m/w/d) für den Express die Woche gesucht. Verteilung 1x wöchentlich am Wochenende (Fr./Sa.), jeder ab 13 Jahren kann für uns tätig werden! Einfach bewerben unter 02203-188399 oder im Internet auf www.zusteller-jobs.net

Automatisierungstechnikerin/Elektrikerin gesucht! Jetzt bei ATPlan Automatisierungstechnik bewerben: bewerbung@atplan.de

Busfahrer/-in/d in Vollzeit für den Reiseverkehr/Schullinien mit D/DE gesucht. Mingle-Reisen Köln. 0221-9703700

Chemielaborant (m/w/d) oder chem. Hilfskraft (m/w/d) zur Verstärkung unserer Wasseranalytik gesucht. VZ/TZ nach 50127 Berghem Thor. Bewerbung per E-Mail an jobs@inwatec.com. INWATEC GmbH & Co. KG - Rückfragen an Dr. Christian Hoberg 02271-9955119

Erkrankte Frau sucht liebevolles Zuhause bei Familie oder weiblicher Einzelperson, älter als 50 J., 0175/8231548

Fahrer (m/w/d) für Bäckerei gesucht. Mi & Do in der Zeit von 4.30 - ca. 9.30 Uhr auf 530€ Minijob. Interesse 0177-4471593

Friseur (m/w/d), mit Berufserfahrung, 4 Tage wöchentlich, Montag - Donnerstag gesucht Einkaufszentrum Chorweiler. Urlaub kann berücksichtigt werden. Coiffeur Zander, Tel. 0172-2904758

Friseur Kopfsalat und Salon Grünkorn in Köln-Dellbrück sucht motivierte **Friseure** (w/m/d) gerne auch **Jungrfriseure** (w/m/d) und **Wiedereinsteiger** die Spaß an trendorientierter Arbeit haben. Möchtest Du Teil in unserem Team werden? Dann melde Dich telefonisch 0171-5769805

Friseur Kopfsalat und Salon Grünkorn in Köln-Ehrenfeld und Köln-Sülz sucht motivierte **Friseure** (w/m/d) gerne auch **Jungrfriseure** (w/m/d) und **Wiedereinsteiger** die Spaß an trendorientierter Arbeit haben. Möchtest Du Teil in unserem Team werden? Dann melde Dich telefonisch 0171-5769805

Gärtner/Gartenhilfe: Wir suchen jemanden der unseren Garten in Bayenthal regelmäßig und zuverlässig pflegt (1x pro Woche). Profi oder fitter Amateur (gerne auch Rentner). 0177-4317016

Hausmeisterunterstützung 538 € Köln 0173-2549161

KONNEX sucht Kaufm. Mitarbeiter gesucht: Sachbearbeiter, Datenerfasser, Disponent (m/w/d) in Köln, Vollzeit, Attraktiver Stundenlohn, Jobticket & Übernahmeoption. Jetzt bewerben! 0221-3567481 - info@konnex-zeitarbeit.de

KONNEX sucht Elektroniker (m/w/d) Vollzeit. Attraktiver Stundenlohn, Jobticket & Übernahmeoption. Jetzt bewerben! 0221-3567481 - info@konnex-zeitarbeit.de

Leserzirkel Feierabend, Zeitschriftenzustellung, mittwochs oder donnerstags, vormittags, mit eigenem PKW, festes Liefergebiet, Dauerstellung, Tel. 0221-5994021

KONNEX sucht Staplerfahrer (m/w/d) in Köln und Hürth Vollzeit, Früh-/Spätschicht. Attraktiver Stundenlohn, Jobticket & Übernahmeoption. Jetzt bewerben! 0221-3567481 - info@konnex-zeitarbeit.de

Med. Schreibkraft, Sportmed. Arztsek., 10-Fingersyst. z.B. Physio, MFA, ZMFA etc. in Bensberg (ggf. K-linksrheinisch), Mo-Do. Bewerbung unter docsr@web.de

Wir suchen eine Reinigungskraft für Büereinigung nach Köln-Merheim. AZ: Täglich Mo-Fr von 06:00-7:45 Uhr. Tel: 02205 - 905 135

Montage-/Lagerhelfer für gut bezahlte Dauerstellung AGILIS-Zeitarbeit 0221-234785

päd. Mitarbeiterin für eine Grundschule in Köln-Flittard für 19,5 Std./Woche gesucht. Gewünscht ist eine zugewandte Begleitung der Kinder vom Unterrichtsende bis zum Heimweg. Bewerbung an g.heinrichs@ujz.de. Weitere Info: Tel. 0221-54600360

Potenzialanalysen an Schulen - Freie Mitarbeitende gesucht. Weitere Informationen unter <https://www.brw.de/karriere>

Reinigungskraft (m/w/d) mit Steuerkarte oder auf Minijobbasis nach Köln-Kalk, Kalk-Mülheimer-Str. gesucht. Arbeitszeit: Montag bis Freitag ab 5:00 Uhr. Telefonische Bewerbung bei Gebäudereinigung Wicharz, 0221-851143.

Reinigungskraft (m/w/d) mit Steuerkarte oder auf Minijobbasis nach Köln-Deutz, Gotenring gesucht. Arbeitszeit: Montag bis Freitag ab 16:00 Uhr. Telefonische Bewerbung bei Gebäudereinigung Wicharz, 0221-851143.

Reinigungskraft (Minijob oder Teilzeit) für Altenwohnheim in Köln-Brück gesucht. Arbeitszeit Mo.-Fr. ab ca. 8.30 Uhr. Tariflohn 13,50 €/Std. brutto. Böllecke GmbH. 0221-638464

Reinigungskraft auf Minijob Basis gesucht. Mo. Mi. Do. Fr. von 9:30-11:00 Uhr. 02202-9834871

Callcenter Agent (m/w/d) im Bereich Flirt & Erotik gesucht. Guter Verdienst, freie Zeiteinteilung, Home Office möglich. Tel. 0221-96446 4218

Verkäufer/Servicekraft (m/w/d) für Bäckerei in Voll oder Teilzeit gesucht. Interesse 0177-4471593

Zuverlässige Reinigungskraft für Treppenhäuser in Köln-Merheim gesucht. Mo. & Mi. 7:00 Uhr bis 10:30 Uhr 14 €/Std. 02202-2725897

Kraftfahrer m/w/d Klasse CE für Sattelkipper zur Festanstellung und auch Aushilfe (gerne Rentner) gesucht, LKW-Standort Kerpen.
Telefon 0172-5882824

Piepenbrock Dienstleistungen GmbH & Co. KG sucht **Reinigungskräfte** (m/w/d) für unser Objekt in **Köln, Konrad-Adenauer Str. 25**. AZ: Mo.-Fr. von 05:00 - 08:00 Uhr oder von 17:00 - 18:00 Uhr
Bei Interesse bitte unter 02203-69993-0 melden. Wir freuen uns auf Sie!

Niederberger Gruppe sucht **Reinigungskraft** für unsere Objekte in **Köln Porz (Deutz AG)** auf Lohnsteuerkarte.
AZ : Mo. - Fr. ab 6:00 Uhr
Bitte melden unter: **0171/3271401**

Niederberger Gruppe sucht **Reinigungskraft** auf **Minijobbasis** für unser Objekt in Porz Wahn (Feldstr.).
AZ: Mo.-Fr. ab 16:00 Uhr
Bei Interesse bitte unter **0163-6351177** oder **0163-6352277** melden.

Piepenbrock Dienstleistungen GmbH & Co. KG sucht **Reinigungskräfte** (m/w/d) für unser Objekt in **Köln, Trankgasse 11**.
AZ: Mo. - So. von 06:00 - 08:00 Uhr
Bei Interesse bitte unter 02203-69993-0 melden. Wir freuen uns auf Sie!

Glas- oder Gebäudereiniger m/w/d
gelernt/angelernt in Vollzeit für sofort gesucht.
Führerschein erforderlich

Münch GmbH
0 22 34 / 5 35 00



Brühler MARKT MAGAZIN
Hürther STADT MAGAZIN
Erfstadt MAGAZIN
Wesseling STADT MAGAZIN
Kölner SÜDEN

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort eine motivierte

Verlagsassistentz (m/w/d) in Teilzeit
(halbtags, ca. 20 Stunden pro Woche)

Ihre Aufgaben:

- Unterstützung unseres kleinen Teams in allen organisatorischen und administrativen Belangen
- Koordination und Planung von Terminen und Meetings
- Korrespondenz mit Kunden, Redakteuren, Grafikern und Druckereien
- Pflege und Verwaltung von Datenbanken und Archiven
- Unterstützung im Marketing und Vertrieb
- Allgemeine Bürotätigkeiten

Ihr Profil:

- Kommunikationsstärke und Überzeugungskraft
- Eigeninitiative, Engagement und Flexibilität
- Erfahrung im Büro- oder Verwaltungsbereich von Vorteil
- Bereitschaft, in einem dynamischen Umfeld zu arbeiten
- Teamgeist und eine positive Arbeitseinstellung
- Sicherer Umgang mit MS Office

Was wir bieten:

- Flexible Arbeitszeitlösungen
- Mobiles Arbeiten teilweise möglich
- Motiviertes Team und angenehme Arbeitsatmosphäre
- Kurze Entscheidungswege
- Politik der offenen Tür
- Moderne Büroräume mit eigenen Parkplätzen am Haus
- Gute Anbindung mit öffentlichen Verkehrsmitteln
- Verpflegung mit Kaffee und kalten Getränken

Wir freuen uns auf Ihre Kurzbewerbung per E-Mail an

m.damaschke@md-mediendienst.de

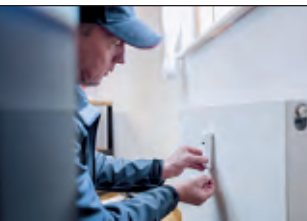
Zeigen Sie Initiative und gestalten Sie mit uns die Zukunft unserer Stadtmagazine!

MD Mediendienst . Pingsdorfer Str. 87 . 50321 Brühl

Piepenbrock Dienstleistungen GmbH & Co. KG sucht einen **Vorarbeiter** (m/w/d) für **Köln, Emdender Str. 278**
AZ: Mo-Fr. von 16:00 - 19:00 Uhr.
Bei Interesse bitte unter 02203-69993-0 melden. Wir freuen uns auf Sie!

Kraftfahrer (m/w/d) Kl. 2 (CE) in Dauerstellung gesucht
-überdurchschnittliche Bezahlung-
KLUCK UMWELT-LOGISTIK
02234/98710
kluck@umweltlogistik.de

Piepenbrock Dienstleistungen GmbH & Co. KG sucht **Reinigungskräfte** (m/w/d) für unser Objekt in **Köln, Vorgebirgsstr. 116**
AZ: Di / Do / Sa vom 08:00 - 10:00 Uhr
Bei Interesse bitte unter 02203-69993-0 melden. Wir freuen uns auf Sie!



Wir suchen **Servicepartner** (m/w/d) auf selbstständiger Basis am Standort **Bonn, Köln, Aachen , Siegen, Neuss** im Bereich

Montage

Sie sind flexibel und besitzen ein freundliches Auftreten gegenüber Kunden? Sie verfügen über einen PKW, Internet, E-Mail und Telefon? Dann richten Sie Ihre Unterlagen unter Angaben Ihrer Qualifikation und Referenzen, wenn vorhanden, per E-Mail an:



Minol Messtechnik
W. Lehmann GmbH & Co. KG
christian.kohnen@minol.com
Tel. 0157 86888870

SUMMER SALE
20% 40% 50% 70%
Rabatt auf Gartenmöbel,
Töpfe, BBQs, Pflanzen
und viel mehr!

LEURS
Gartencenter
STRAELSEWEG 370 VENLO
GARTENCENTERLEURS.DE

**Geschenktipp:
Theaterabo 2024/25**

Samstag, 5.10. | Weiße Turnschuhe

Samstag, 9.11. | TOC TOC

Samstag, 7.12. | Alle unter eine Tanne

**Theaterabo im
Rathausaal Porz
2024/25**

Samstag, 29.3. | Rent a Friend

Samstag, 10.5. | Weinprobe für Anfänger

www.rathausaal-porz.de
Abo und Karten unter:
kölnTicket Hotline 0221 0221 &
westTicket bonnticket 2801
T: 0221 221 - 97333

Stadt Köln

**Highlight fürs Handy!
Uns gibts als E-Paper:
express-die-woche.de**

EXPRESS
An diesen Orten
bleiben Sie dran!

Ein Besuch im Hännischen-Theater zu dessen 222. Jubiläum

Hinger de Britz-jeluurt

222 Jahre Hännischen-Theater: Wenn das kein Grund ist, einmal hinter die Kulissen zu spinksen! Noch ist es still hinter der Bühne. Die Scheinwerfer sind ausgeschaltet und der Flügel ist abgedeckt. An den schwarzen Wänden stehen auf ihren langen Führungsstäben Hännischen und Bärbelchen und die anderen Knollendorfer und warten auf ihren abendlichen Auftritt ...

von ANGELIKA STAHL

Köln. Es ist eine ganz eigene Welt, die sich hinter dem roten Samtvorhang auftut. An der Britz, der mannshohen, hölzernen Balustrade, die den Zuschauerraum von der Bühne trennt, hängen DIN A4-Blätter. Auf dem Bühnenboden kleben farbige Klebestreifen zur Markierung für die Bühnenbildner. „Die Britz ist hydraulisch absenkbar und so ausgestaltet, dass Gegenstände, Puppen und Kulissen sowohl von oben nach unten und umgekehrt auftauchen und wieder verschwinden können“, erklärt Julia Glasner, die Pressesprecherin des Hännischen-Theaters.

Durchschnittlich 70 bis 80 Puppen werden in einem Abendstück bespielt. Da während des Stückes keine Zeit ist, diese umzuziehen, müssen etwa mehrere Tünnies-Figuren mit verschiedenen Kostümen angefertigt werden. Sechs Musiker und 14 Schauspieler zählen zum Theaterensemble. Gleich neben dem Bühnenaugang führt ein schmaler Flur, vorbei an mannshohen Bühnenbildern und Requisiten, in die Werkstatt.

Dort hängt in langen Vitrinen säuberlich sortiert die Kleidung der Puppen. In den Wandregalen reiht sich ein kahler Puppenkopf an den anderen. Schäl gibt es gleich in mehreren Ausführungen mit dicken roten Beulen, böse schauend oder als alten Mann.

Die Puppengarderobe im hinteren Bereich der Werkstatt ist gefüllt mit Puppen und Puppenrümpfen. Manche tragen großen Kleider, andere sind nackt. „Wir haben circa 350 Puppenköpfe, 500 Puppenkörper und ungefähr 10000 Kleidungsstücke in unserem Fundus“, erläutert Glasner. „Die Puppen sind zwischen 47 und 70 Zentimeter groß. Je nach Größe wiegen sie

drei bis fünf Kilogramm.“ Auf einem großen Holztisch liegt, zwischen Werkzeug, Stoffen und Farbkästen, Zänkmanns Kätt und wartet darauf, wieder aufgearbeitet zu werden.

Die Körper und Köpfe der Figuren sind aus Lindenholz gefertigt. Ihre Gesichter werden mit Plaka-Farben gemalt. Damit auch die Zuschauer in der letzten Reihe des Theaters die Gesichtszüge gut sehen können, werden diese ganz deutlich und überzogen gemalt. „Durch den täglichen Gebrauch müssen die Gesichter immer mal wieder ausgebessert werden“, erzählt Glasner.

Das übernehmen Schauspielerinnen Silke Essert und ihre Kollegin Renate Vasen. Sie flicken auch die Löcher, die beim Fixieren der Perücken und Kleidung an den Puppen entstehen. Für das Einkleiden der Puppen und das Schneidern der Kleidung sind Esserts Kolleginnen Heike Huhmann und Almut Solzbacher zuständig. Hier sind eben die Puppen die Stars und nicht die Schauspieler.

Bald ist das Theater mit der „Wanderbritz“ unterwegs

„Das Besondere beim Hännischen-Theater ist, dass fast alles selbst gemacht ist. Es wird nichts weggeworfen. Alles wird aufbewahrt und für das nächste Stück umgebaut oder umgestrichen“, sagt Glasner. Daher stapeln sich im Keller-Fundus des Theaters in meterlangen Regalen unzählige Requisiten. Darunter auch einige alte Stockpuppen, die seit Jahren nicht zum Einsatz gekommen sind.

Zum 222-jährigen Jubiläum öffnet das Hännischen-Theater seine Türen und lädt am 24. und 25. August zu einem großen Theaterfest ein. „Im Oktober startet das Projekt Dornröschen auf Tour, darauf freue ich mich ganz besonders“, kün-



Viele Dutzend Puppenköpfe lagern in der Werkstatt des Theaters. Alle Fotos: Stahl

digt Intendantin Mareike Marx an. „Vier Puppenspieler und sechs Musiker des Gürzenich Orchesters werden dann in die Veedel gehen. Dafür wird extra eine Wanderbritz anfertigt.“ Dann gibt es ein eigenes Stück mit Schauspielern und Puppen im Schokoladenmuseum. „Ne Draum aus Schokolad“ heißt es und führt durch die gläserne Schokoladenfabrik.

„Es ist mir wichtig, die Balance zwischen Tradition und Zeitgeschehen zu halten“, sagt Marx. „Das Hännischen wird auch weiterhin immer etwas sticheln und den Finger in die Wunden legen. Denn das ist ja das Schöne an der Kunst, dass sie frei ist.“

Das Puppentheater ist ein Stück Kölner Kulturgut. Alle Stücke werden im kölschen Dialekt geschrieben und gespielt. Im Jahre 1802 ließ Theatergründer Johann Christoph Winters zum ersten Mal in der Lindgasse in der Altstadt die Holzpuppen über die Bühne tanzen. Nach dessen Tod übernahmen seine Enkelin und deren Ehemann das Theater.

Mit der Gründung einer Kommission zur Erhaltung der Puppenspiele öffnete das Theater 1926 seine Türen als Puppenspiele der Stadt Köln. 1938 zog die Bühne an den Eisenmarkt 2 bis 4. Das Hännischen-Theater ist das größte Mundart-Puppentheater in Westeuropa und eine der ältesten, festen Bühnen in Deutschland.

Su säht mer en Kölle
Johannes

Fröher woodt em hellije Kölle der Namensdaach jefeeet. Hüek hät der Jebootsdaach dem Namensdaach der Rang avjelaufe. Su ha'mer am 24. Juni Johannes. Dann hann all die Namensdaach, die op dä Name vum hellije Jo-

hannes jedäuf wooden sin. Die heißen dann och Johann, Jan, Hannes, Hännies, Hänniesje, Hennes (wie unse Jeißbock vum FC), Schang, Schäng, Schängche. Noh dem hellije Johannes hann och de Johannesbeercher ehre Name. Die jitt et en wieß, rut un schwatz. Johanneskruck soll mer nemme wa'mer et ärme Deer (Depressionen) hät. Der bekannteste Kölsche wor der Jan von Werth.

Katharina Petzoldt

„Ein Blick hinger de Britz“: Vier Schauspieler und Musiker teilen sich den Bühnenbereich. Bunte Klebestreifen auf dem Boden geben Orientierung. Die Puppenspieler dürfen höchstens 1,80 Meter groß sein, damit sie nicht über den Bühnenrand ragen.



Das Jubiläumsstück schrieben die Schauspielerinnen Silke Essert und Ensemble-Intendantin Mareike Marx (r.) gemeinsam.

Lesen Sie am Sonntag

Talk mit Joe Bausch

Der perfekte Spaziergang
Den Wald mit Kinderaugen betrachten

„Wenn es sein muss, gehe ich durch Wände“

schnell. schneller. **EXPRESS**

GARTENLUX®
ES GIBT UNS NUR IN VENLO

BIS ZU 25% +10% Rabatt AUF DAS GESAMTE SORTIMENT*

EM-CASHBACK-AKTION: IHRE CHANCE AUF 10% RÜCKERSTATTUNG!
**Mehr Infos auf unserer Webseite.

GLASDACH AUF 2 PFOSTEN:
INKLUSIVE MONTAGE 4,06m x 3,00m **€ 3.999,-***

GLASDACH AUF 2 PFOSTEN:
INKLUSIVE MONTAGE 5,06m x 3,00m **€ 4.499,-***

GLASDACH AUF 2 PFOSTEN:
INKLUSIVE MONTAGE 6,06m x 3,00m **€ 4.999,-***

7 TAGE DIE WOCHE GEOFFNET VON 9.00 BIS 17.00 UHR
BUYS BALLOTSTRAAT 9, VENLO +49(0)211-93670214 WWW.GARTENLUX.EU

SCAN MICH UND GEHE DIREKT ZUR AKTIONSEITE!!